



ข่าวประชาสัมพันธ์จังหวัดนากาโนะ

จัดทำโดย : แผนกวัฒนธรรมพลเรือน
ฝ่ายพัฒนาธรรมและหนังสือเดินทาง
จังหวัดนากาโนะ
TEL : 026-235-7173
tabunka@pref.nagano.lg.jp

COVID-19

สำหรับผู้ที่มีอายุระหว่าง12-15ปี สามารถขอรับการฉีดวัคซีนป้องกันโควิด-19ได้

กลุ่มเป้าหมายของผู้ที่สามารถขอรับการฉีดวัคซีนป้องกันโควิด-19ของทางจังหวัดนากาโนะมีการเปลี่ยนแปลงดังต่อไปนี้

ผู้มีสิทธิ

ก่อนเปลี่ยนแปลง) ผู้ที่อาศัยอยู่ในจังหวัดนากาโนะและมีอายุ16ปีขึ้นไป



↓
หลังเปลี่ยนแปลง) ผู้ที่อาศัยอยู่ในจังหวัดนากาโนะและมีอายุ 12 ปีขึ้นไป
ผู้ที่มีอายุต่ำกว่า16 ปีและประสงค์ที่จะฉีดวัคซีน ผู้ปกครองจำเป็นจะต้องเดินทางมาด้วย。



วิธีการจอง

①ทำการจองผ่านระบบเฉพาะบนเว็บไซต์ (จองล่วงหน้า2วันก่อนวันฉีดจนถึงเวลา17 : 00น.)

หรือ

②จองทางโทรศัพท์ (จองล่วงหน้าได้จนถึง1วันก่อนวันฉีด)

ながのけん わ く ち ン せ っ し ゅ か い じ ょ う ー ん え い じ ゅ き ょ く

長野県ワクチン接種会場運営事務局 TEL : 026-480 - 0400

(ตั้งแต่เวลา9 : 00-17 : 30น. (วันเสาร์ถึงเวลา16 : 30น.) ※หยุดวันอาทิตย์และวันหยุดนักขัตฤกษ์

สถานที่ · เวลา

กรุณาดูรายละเอียดในโฮมเพจของจังหวัด

หมายเหตุ

- ในวันที่มาฉีดวัคซีนจะต้องนำคู่มือสำหรับฉีดวัคซีนและหลักฐานยืนยันตัวตน (เช่นบัตรประชาชน) มาแสดงด้วย。สำหรับผู้ที่ไม่มียุคฉีดวัคซีน (เหตุผลที่ไม่สามารถกลับประเทศเช่นผู้ที่ถือวีซ่าระยะสั้นรวมถึงผู้ที่ได้รับการปล่อยตัวชั่วคราว) นั้น、ขอให้ติดต่อสอบถามกับทางอำเภอท้องถิ่นที่ท่านอาศัยอยู่。
- สำหรับรายละเอียดเกี่ยวกับการฉีดวัคซีนและการจองเพื่อฉีดวัคซีนล่าสุด สามารถดูได้ที่โฮมเพจของจังหวัด
- หากมีช่วงเวลาว่างนอกจากเวลาที่มีการจองในวันนั้น ๆ ก็ยังสามารถขอเข้ารับการฉีดวัคซีนได้。
- หากต้องการรับวัคซีนจากทางอำเภอท้องถิ่น กรุณาสอบถามและตรวจสอบกับทางอำเภอท้องถิ่นที่ท่านอาศัยอยู่。



HPจังหวัด ข้อมูลสถานที่ฉีดวัคซีน



ระบบเฉพาะสำหรับจอง

COVID-19

ป้องกันโควิด-19อย่างต่อเนื่องแม้ในช่วงหน้าหนาว

ฤดูกาลต่อจากนี้、เป็นฤดูกาลที่อากาศแห้งและเป็นช่วงเวลาที่เชื้อไวรัสสามารถแพร่ระบาดได้ง่าย。

ไม่ว่าจะฉีดวัคซีนแล้วหรือยังไม่ได้รับวัคซีนก็ตาม ขอให้ระมัดระวังและปฏิบัติตามมาตรการควบคุมการติดต่ออย่างต่อเนื่อง。

ถึงแม้ว่าจะเป็นช่วงเวลาที่อากาศหนาวเย็น ก็ควรที่จะระบายอากาศอย่างสม่ำเสมอ。



จุดสำคัญในการ
ระบายอากาศและ
เพิ่มความชื้น

- ใช้เครื่องระบายอากาศและระบายอากาศอย่างสม่ำเสมอ
- เปิดหน้าต่างไว้เล็กน้อยเพื่อทำการระบายอากาศ (ตามเกณฑ์คืออุณหภูมิห้อง18°Cขึ้นไป)
- ระวังเรื่องความชื้นในห้องโดยอาจจะใช้เครื่องทำความชื้นหรือการตากผ้าในห้อง (ตามเกณฑ์คืออุณหภูมิความชื้น40%ขึ้นไป)

แรงงาน

จัดสัมภาษณ์ออนไลน์สำหรับแรงงานทักษะเฉพาะ 14 ประเภท

จะจัดให้มีการสัมภาษณ์งานผ่านทางออนไลน์สำหรับผู้ที่มีสถานภาพการพำนัก (ทักษะเฉพาะ) ที่มุ่งหวังที่จะหางานทำ (สนับสนุนโดยสำนักงานตรวจคนเข้าเมืองของญี่ปุ่น) คุณสามารถเข้ารับสัมภาษณ์กับบริษัทในแต่ละสาขาอาชีพ และมีความเป็นไปได้ว่าบริษัทอาจยอมรับคุณเข้าทำงาน

วันที่จัดงาน	สาขา
6 ธันวาคม ~ 10 ธันวาคม 2021	ทำความสะอาดอาคาร, การโรงแรม, บริการด้านอาหาร
17 มกราคม ~ 21 มกราคม 2022	การบริบาล, การต่อเรือและเครื่องจักรเรือ, ซ่อมและดูแลรักษาเครื่องยนต์, การเกษตร, การผลิตอาหารและเครื่องดื่ม
26 มกราคม	การก่อสร้าง ※สนทนาแลกเปลี่ยนกับบริษัท(ไม่ใช่การสัมภาษณ์)
7 กุมภาพันธ์ ~ 10 กุมภาพันธ์	การบิน, การโรงแรม, การประมง, บริการด้านอาหาร
7 มีนาคม ~ 11 มีนาคม	การบริบาล, การเกษตร, การผลิตอาหารและเครื่องดื่ม

ฟรี

วิธีการสมัคร

ลงทะเบียนเพิ่มเป็นเพื่อนทางLINEกับ 「INJESTAR SSW Office」
ในกรณีที่ต้องการเข้าสัมภาษณ์ กรุณากรอกรายละเอียด (สาขางาน) และ
(กำหนดการ) **สแกนคิวอาร์โค้ดนี้เพื่อเพิ่มเป็นเพื่อนทางLINE →**



รับสมัคร

สนใจลงทะเบียนเป็นอาสาสมัครล่าม, แปลภาษา

สมาคมนานาชาติจังหวัดนากาโนะ (ANPI) นั้นกำลังเปิดรับอาสาสมัครที่จะมาเป็นล่าม แปลเอกสาร เพื่อเชื่อมต่อความสัมพันธ์ระหว่างชาวญี่ปุ่นและชาวต่างชาติ ลองมาลงทะเบียนเป็นอาสาสมัครกัน

เงื่อนไขการลงทะเบียน	- มีถิ่นที่อยู่ ที่ทำงาน ที่เรียนอยู่ในจังหวัดนากาโนะ - สามารถสนทนาในชีวิตประจำวันและอ่านเขียนฮิรากาเนะ คาตากานะได้ เป็นต้น
ตัวอย่างกิจกรรม	- ไปเป็นล่าม, แปลเอกสารที่เคาน์เตอร์ของหน่วยงานราชการต่าง ๆ ตามที่ร้องขอมา - เชื่อมต่อกับหน่วยงานที่ให้คำปรึกษาเฉพาะทางและอื่น ๆ ได้ เพื่อตอบโต้ให้แก่วชาวต่างชาติที่มาขอรับคำปรึกษา

ติดต่อสอบถาม • ลงทะเบียน

ながのけんこくさいかきょうかい

(公財) 長野県国際化協会 TEL : 026-235-7186 E-mail : mail@anpie.or.jp

คอลัมน์

1 คำบรรยาย สำหรับปี 2021 คือ ! ?

เมื่อถึงเดือนธันวาคมของทุกปี ทางสมาคมทดสอบความรู้ความสามารถคันจิญี่ปุ่น จะออกมาประกาศ(คันจิประจำปี) (ซึ่งการประกาศประจำปี 2021 จะเป็นวันที่ 13 ธันวาคม) (คันจิประจำปี) ก็คือการที่ทางสมาคมจะเปิดรับสมัครให้ส่งคันจิ 1 ตัวอักษรที่สามารถบรรยายถึงปีนั้น และตัวคันจิที่ถูกส่งมามากที่สุดจะถูกเลือก

ตัวคันจิที่ถูกเลือกล่าสุดคือ 「密 (ปี 2020)」 「令 (ปี 2019)」 「災 (ปี 2018)」 เป็นต้น

ถ้าหากต้องการทราบเหตุผลของคำที่ถูกเลือก ก็สามารถเข้าไปค้นหาได้

สำหรับคุณนั้น 1 ปีที่ผ่านมาเป็นอย่างไร

ลองมองย้อนกลับไปดูซิว่า คันจิ 1 ตัวอักษร, หรือคำ 1 คำ สำหรับคุณคืออะไร

2021



「นากาโนะเคนทาบุคุกะเคียวเซ่โชดิงเซนเตอร์」 คือศูนย์ให้คำปรึกษากับปัญหาต่าง ๆ ในการดำรงชีวิตประจำวัน รองรับได้ 15 ภาษา (ฟรี)

026-219-3068 / 080-4454-1899 โฮมเพจ : <https://www.naganoken-tabunka-center.jp/>

